

《习近平关于中国式现代化论述摘编》西班牙文版出版发行

新华社北京4月6日电 中共中央党史和文献研究院翻译的《习近平关于中国式现代化论述摘编》一书西班牙文版,近日由中央编译出版社出版,面向海内外发行。

《习近平关于中国式现代化论述摘编》由中共中央党史和文

献研究院编辑,收录了习近平同志围绕中国式现代化发表的一系列重要论述。该书西班牙文版和此前出版的英文、法文、俄文、阿文、日文版,对于国外读者深刻理解中国式现代化的理论体系和实践要求,深入了解中国共产党团

结带领中国人民成功走出的中国式现代化新道路、创造的人类文明新形态、展现的现代化新图景,增强国际社会携手同行现代化之路,实现和世界发展、互利合作、共同繁荣的世界现代化的共同认识,具有重要意义。

向世界传递“春之声”——从三场国际论坛看中国经济向“新”大势

新华社记者 邓 茜 闫 洁 宿 亮

博鳌亚洲论坛2025年年会上,记者常和受访嘉宾约在新闻中心门口见面,很多嘉宾无需任何提示,总能准确抵达,他们在这里的“地形”比记者还熟悉。

奥纬咨询董事合伙人本·辛芬德费尔(中文名:贝哲民)笑着告诉记者,由于年年参会,他完全有信心当论坛的“官方导游”。熟悉,因为常来;常来,因为看到这里的勃勃生机。

南海水碧风轻,北国柳绿燕来,中国大地充满春的气息。从中国发展高层论坛2025年年会,到博鳌亚洲论坛2025年年会,再到2025中关村论坛年会,全球工商界代表近距离观察中国,感受中国经济进发的“新”意和活力,探讨全球经济的前行方向,共同聚焦发展,应对时代挑战。

增长动力之“新”,源自高质量发展培育新动能。

今年的中国发展高层论坛年会以“全面释放发展动能,共促全球经济稳定增长”为主题,参会跨国企业国家范围更广,首次参会的跨国企业数量更多,行业门类覆盖更全,再次表明外资企业持续看好中国、做多中国。

参加论坛的德国博世集团董事会主席斯特凡·哈通深有感触:“我们看到中国企业在技术创新上不断突破,产业升级速度超出预期。对于像博世这样的企业而

言,中国市场不仅是销售增长点,更是技术研发和产业变革的重要驱动力。”

今年以来,中国经济亮点频出,“杭州六小龙”等初创企业不断涌现新突破,彰显“未来已来”的科技创新集群效应;长春、重庆等城市继“尔滨”之后接连“出圈”,凸显冰雪、文旅等产业不断创新服务模式,释放增长潜力;电影《哪吒2》跃居全球票房前列并带动周边消费,成为文化消费新热点,折射出中国电影和文创产业的巨大创新发展空间。

随着“两重”“两新”政策力度加大,政策效果继续显现,中国经济展现出转型发展的广阔空间。今年以来,中国经济运行延续上年四季度以来的回升态势,发展新动能逐步增强,前两个月,规模以上高技术制造业增加值同比增长9.1%,比上年全年加快0.2个百分点。“人工智能+”等创新实践带动高端制造快速发展。

从梅赛德斯—奔驰集团股份公司董事会主席康林松谈起“中国是第二故乡”到宝马集团董事长齐普策口中的“家在中国”,这不仅生动展现出跨国企业与中国市场建立的深厚联系,更包含对中国经济前景的长期信心和与中国同行的共同期待。

在德国管理咨询公司罗兰贝格全球管委会联席总裁丹尼斯·德

普看来,中国迈向高质量发展,持续推动创新。在复杂多变的国际环境中,中国经济的稳定性和增长潜力为全球经济注入信心,对全球投资者保持强大吸引力。

发展图景之“新”,源自新质生产力塑造未来空间。

“没走几步就能遇上上一个机器人。”这是2025中关村论坛年会现场“最具科幻感”的真实写照,近百台人形机器人花式炫技,活跃在迎宾、交流、主持、表演、服务等多个场景中,让现场科技感拉满。

机器人打太极拳、踢足球、弹钢琴、写书法,还有“机器人店员”递上醇香的现磨咖啡……为人类未来生活图景提供无限想象空间。

博鳌亚洲论坛年会同样“科技范”十足,从光能发电的“零能耗”会议建筑,到经过100%电气化改造、实现零化石能源使用的厨房,处处彰显出绿色低碳生活新风尚。

在世界经济论坛前董事弗兰克·于尔根·里克特看来,中国培育新质生产力,以科技创新驱动产业升级和可持续发展,为世界带来更多发展机遇。

今年以来,以深度求索(DeepSeek)为代表的创新突破掀起“中国科技风潮”,量子计算及生物技术等新兴领域跑出加速度,(下转3版)

市领导带领相关部门督导检查森林防火灭火工作

李军参加

本报讯 记者叶梦 陈涣源报道 4月4日,市委副书记、市长李军带领相关部门以“四不两直”方式督导检查森林防火灭火工作。李军强调,要深入学习贯彻习近平总书记关于安全生产的重要论述和关于森林草原防火工作的重要指示批示精神,以“时时放心不下”的责任感,始终保持高度警惕,吸取事故教训,全力以赴严防死守,坚决防范遏制森林火灾发生。

涉林景区防火检查站值班值守情况如何?防火灭火措施是否落

实?防火宣传情况如何?带着这些问题,李军随机来到鲅鱼圈区芦屯镇盐台铺村、贺店村和盖州市双台镇盐台村一组卡口,实地检查涉林景区防火检查站设置、祭祀用火管控、集中焚烧点设置情况,了解专业消防队伍建设、防火巡查巡护、防火宣传等情况,并听取我市春季及清明期间森林防火工作汇报。

李军指出,当前正处于火情易发高发期,各级各部门要切实紧绷森林防火这根弦,坚持把

预防作为森林防火灭火重中之重,要仔细排查过往车辆、查漏补缺,严禁带火种上山。要紧盯重点部位,加大全天候巡查力度,提高见警率,科学设置防火检查点位,不断完善工作机制。要加强应急准备,完善应急预案,确保在关键时刻能够迅速响应,高效处置。要加强宣传教育,充分利用大喇叭、无人机等手段,多维度提升群众防火灭火意识。要严格执行领导值班在岗制度,对失职失责行为严肃追责问责。

市人大常委会举办“人工智能领域的创新与实践应用”专题报告会

史卫东参加

本报讯 记者刘鹏 张巍报道 4月3日,市人大常委会举办“人工智能领域的创新与实践应用”专题报告会,深入学习贯彻习近平总书记关于科技创新的重要论述,进一步提升机关干部和人大代表科技理论素养,增加前沿科技知识储备,进一步提升工作效率和履职能力。市人大常委会主任史卫东参加报告会。

报告会邀请清华大学创新导师、人工智能和产品研发领域专家张伟围绕人工智能的发展、Deep-Seek的优势与创新、大模型应用实践等方面进行深入浅出的讲解,并用丰富的成果案例与大家分享人工智能在各领域中的应用。报告主题新颖、内容丰富,既有理论高度,又有实践广度,让与会人员更深入地了解和学习到人工智能技术和

产品。

大家表示,将深入学习人工智能相关知识,加快人工智能技术的推广应用,并将其有机融入人大立法、监督、代表等工作中,用科技赋能人大工作,提升工作质效,推动人大工作高质量发展。

市人大常委会副主任高洪涛、李青、姚明、王春雨参加报告会。

坚定不移推进高水平对外开放

新华社记者

4月2日,美国对外宣布实施所谓“对等关税”计划,挑起全球范围贸易战,引发国际社会强烈反应,包括美国在内的全球金融市场大幅震荡。中国在第一时间坚决实施必要的反制措施,与国际社会一道共同反对美国关税霸凌霸道行为,坚决捍卫多边主义和经济全球化。

美国所谓“对等关税”政策逻辑混乱,违背基本经济规律。美方税率计算简单粗暴,对各国(地区)确定的所谓“对等关税”税率,并非如美方声称的以“该国(地区)对美关税税率+非关税壁垒”计算得出,而是简单地将对美对该国(地区)的逆差占该国(地区)对美出口额的比率,作为确定所谓“对等关税”税率的重要依据,将该比率打对折后作为加征关税税率,测算方式过于随意、缺乏合理正当依据。美方意图实现“逆差归零”不具有可行性,美国巨额贸易逆差的背后本质是美国国内经济的失衡。从国民经济核算角度看,一国经常项目是盈余还是赤字,取决于该国储蓄和投资的关系。美国经济的典型特征是低储蓄、高消费,储蓄长期低于投资,因此不得不通过贸易赤字形式大量利用外国储蓄,这是美国贸易逆差形成长期存在的根本原因,是美国经济内生性、结构性、持续性现象。保护主义难以让美国制造业“起死回生”,加征关税更无法实现贸易“逆差清零”。

美国所谓“对等关税”是典型的关税霸凌行为,违反世贸组织规则。美方所谓“对等关税”颠覆现有国际经贸秩序,以美国利益凌驾于国际社会公利。其所谓“对等”主张具有欺骗性和迷惑性,实质上违反世贸组织最惠国待遇原则,其

差别化税率违反世贸组织成员之间互不歧视的承诺,不仅无益于解决美贸易逆差和提升产业竞争力等自身问题,还将严重破坏正常的国际经贸秩序和全球产业链供应链安全稳定。美方政策一经出台,就立即招致国际社会的普遍批评和反对。欧盟委员会主席冯德莱恩表示,美国“对等关税”政策与其想要达到的目标背道而驰,欧盟方面将采取反制措施。巴西国会通过经济对等法案,授权政府采取措施应对美方贸易壁垒。智利总统博里奇表示,美国政府这一单边主义行为将包括世贸组织框架内的所有原则都抛在一边,是在拥抱“强权即公理”的理念。澳大利亚总理阿尔巴尼斯批评美国关税政策没有逻辑依据,违背两国伙伴关系基础。美国所谓“对等关税”政策在其国内也不得人心,美国内资本市场连日暴跌,4月4日纽约三大股指跌幅均超过5%,华尔街恐慌指数单日暴涨46%,市场正在用脚投票,对所谓“对等关税”可能造成的反噬效应表现出强烈担忧。

中方反制行为合情合理合法,希望美国回到解决问题的正确轨道。针对美国所谓“对等关税”政策,中国第一时间采取必要反制措施,坚决捍卫自身合法权益和发展利益。中方对贸易战的立场是一贯且明确的,中方不愿意打贸易战,因为贸易战没有赢家,但中方也不怕打贸易战,美方出台所谓“对等关税”措施,中方必然对其实施对等反制。中美经贸关系的本质是互利共赢。中美作为两个大国,存在一些经贸分歧是正常的,双方应在相互尊重、平等相待的基础上,通过磋商找到解决各自关切的办法,而不是单方面采取遏

制打压甚至极限施压的做法。我们敦促美方立即纠正错误做法,与中国和有关各方加强沟通交流,妥善解决经贸分歧。

中国坚定不移维护多边主义,愿同各国共同促进自由贸易,实现互利共赢。我们愿同全球主要经济体和广大发展中国家共同改革完善多边贸易体制规则,推动全球贸易投资自由化便利化,积极塑造友好型国际经贸生态。我们将以更大力度推进自主开放,一视同仁、平等对待包括外资企业在内的各类经营主体,改革完善外商投资促进体制机制,保障外资企业在要素获取、资质许可、标准制定、政府采购等方面的国民待遇,积极营造市场化、法治化、国际化一流营商环境。我们将加快拓展面向全球的高标准自由贸易区网络,推动商签形式多样的多双边经贸协定,与各国建立更加紧密、互惠的经贸关系,让贸易伙伴更好分享中国发展红利。我们将以更大力度维护全球产业链供应链稳定,引导企业有序“出海”,为当地创造更多投资、就业和产业发展机遇,促进世界经济繁荣稳定。

中国始终是全球经济的稳定锚和避风港,欢迎外资企业来华投资兴业。中国是世界第二大经济体,对全球经济增长贡献率长期保持在30%左右,在过去一个时期,无论是应对上世纪末的亚洲金融危机还是2008年国际金融危机,都为全球经济稳定发挥了重要作用。当前,中国拥有超大规模市场和完备产业体系,是全球第二大消费市场,拥有全球最大规模中等收入群体,具备应对外部风险挑战的坚实基础和强大韧性。同时,中国经济向“新”而行,(下转3版)

集中精力办好自己的事

人民日报评论员

美国政府逆世界潮流而动,对包括我国在内的几乎所有贸易伙伴出台所谓的“对等关税”,我国第一时间采取了坚决有力的反制措施,引领全球高度关注。当前应客观分析美滥施关税对我影响,理性看待我国经济发展良好态势,坚定应对美国这一轮遏压的信心。

(一)当前美国关税将对我造成冲击,但“天塌不下来”。此次美国政府对我加征34%的关税,加上此前加征的关税,将严重抑制双边贸易,短期内不可避免对我出口造成负面影响,加大经济下行压力。

但要看到,中国是超大规模经济体,面对美国的关税霸凌冲击,我们具有强大的抗压能力。近年来我们积极构建多元化市场,对美市场依赖已在下降。我对美出口占全部出口的份额已从2018年的19.2%降至2024年的14.7%,对美出口下降不会对整体经济造成颠覆性影响。美国内不少产品对我依存度较高。当前美国不仅在很多消费品上离不开中国,很多投资品和中间产品也需要从中国进口,有若干品类依存度超过50%,短期内在国际市场上很难找到替代来源。在全球产业链深度交融的大背景下,中美贸易不可能完全中断。新兴市场经贸合作潜力巨大,日益成为我稳外贸的重要基础。我国是全球150多个国家和地区的主要贸易伙伴,2018年以来,我对东盟出口占比由12.8%提升到16.4%,对共建“一带一路”国家出口占比由38.7%提升到47.8%,且保持较快增长势头。国内市场缓冲空间广阔,是重要的大后方。据统计,2024年我有出口实绩的数十万家企业中,接近85%的企业同时开展内销业务,内销金额占销售总

额的近75%。国家正加快打通“出口转内销”政策堵点、卡点,扩内需各项政策也在加力扩围,内需市场的容纳效应将日益显现。

(二)当前我国经济企稳向好,应对美关税冲击有底气、有信心。2017年美国挑起对华贸易战以来,无论美国怎么打、怎么压,我们始终保持着发展和进步,展现了“越压越强”的韧性,这成为我们应对外部冲击的最大底气。经济循环不断改善。近年来我们持续优化供给、改善需求,畅通国内经济循环,经济内生动力明显增强。尤其是去年9月26日中央政治局会议后,随着一系列增量政策落实,国内经济持续回升向好。今年前两个月,投资、消费等国内需求增长好于预期,出口初步经受住了考验,制造业和服务业PMI持续回升,一季度有望实现5%以上的增长。科技赋能持续发力。我们抓住发展新质生产力这一最重要的供给,坚持以科技创新带动产业创新,在集成电路、人工智能、人形机器人等领域多点突破,展现了中国科技创新的巨大活力。“卡脖子”、打压遏制只会倒逼中国加快实现重点领域核心技术突破。风险缓释成效明显。近年来,我们顶住内外压力,坚持做困难而正确的事,持续化解房地产、地方政府债务、中小金融机构等重点领域风险。目前,三大风险得到有效控制,处于收敛状态。房地产市场交易和社会信心出现积极变化,一线城市回暖态势比较明显。各方预期不断改善。我国长期稳定的社会环境,不断优化的营商环境,咬定目标不放松、一张蓝图绘到底的政策连续性,为企业提供了长期稳定预期。今年以来,海内外对我国经济前景的看

法明显改善,国际合作与发展组织等国际组织以及很多华尔街金融机构纷纷上调对我国经济增长的预测,看好中国资本市场,并将中国的“确定性”视为对冲美方“不确定性”的避风港。

(三)面对美滥施关税的乱举,我们心中有数、手上有招。我们已与美国打了8年贸易战,积累了丰富的斗争经验。虽然国际市场普遍认为美滥施关税超预期,但党中央对美方对我实施新一轮经贸遏压已有预判,对其可能造成的冲击有充分估计,应对预案的提前量和富余量也打得较足。去年中央经济工作会议已经就如何应对美新一轮对华遏打压作出全面部署,强调要充实完善政策工具箱,根据外部影响程度动态调整政策,加强超常规逆周期调节,提高宏观调控的前瞻性、针对性、有效性。今年全国两会上,我们出台的很多政策,如将今年财政赤字率确定为4%左右,运用国债资金扩大对“两新”“两重”的支持等都是超常规政策的具体体现。

未来根据形势需要,降准、降息等货币政策工具已留有充分调整余地,随时可以出台;财政政策已明确要加大支出强度、加快支出进度,财政赤字、专项债、特别国债等视情仍有进一步扩张空间;将落实超常规力度提振国内消费,加快实施既定政策,并适时出台一批储备政策;以实实在在的政策措施坚决稳住资本市场,稳定市场信心,相关预案政策将陆续出台;各级政府将“一行一案”“一企一案”精准帮扶受冲击较大的行业和企业,支持企业调整经营策略,指导帮助企业尽可能维持对美贸易的同时,开拓国内市场和北美市场。(下转3版)

盖州市 农资购销热潮涌动 奏响春耕备耕进行曲

本报讯 记者张宝全报道 人勤春来早,万象始“耕”新。眼下正是春耕备耕的关键时期,连日来,盖州市统筹推进春耕备耕各项工作,通过稳定生产资料储备、强化市场监管、深化技术指导等举措,全力护航春耕备耕工作,为实现全年粮食稳产增产夯实基础。

4月1日一早,记者走进位于万福镇的一家福供社联营综合商店,看到前来购买种子等农资的村民络绎不绝,大家根据各自需

求忙着挑选、购买,全力筹备今春的农业生产。因农资品类齐全、种子质量高,万福供销社联营综合商店赢得了良好的市场口碑,积累了一大批忠实“回头客”。村民们可以根据实际种植面积和需求,灵活选择购买的数量。同时,商店还免费为村民提供送农资上门服务,为村民春耕备耕提供更加有力的支持。

记者从盖州市农业农村局了解到,预计今年盖州市全年粮食播

种面积45.47万亩,其中,玉米37.88万亩、水稻3.22万亩、大豆2.57万亩、油料作物0.11万亩、薯类1.69万亩。另外,春播蔬菜7.15万亩,其它春播作物7.4万亩。

自3月5日起,盖州市农业农村局提前督导农资供应链,安排专人加强农资调度。农资需求量6.575万吨,备实量6.6万吨,截至目前,共计下摆种子、化肥、农药、农膜2470吨,春耕农资备实下摆工作正有序推进。

争创全国文明城市 共建和谐美好家园